安徽省內一最低者爲七百元。又粮食部爲謀供應軍民米粮起見。將貯藏米粮壹千八百萬担。單在重慶一地。須貯二十萬担云。

●法線聯軍開新攻勢

最高司令部廿五日電。英加軍隨水雷之大炮飛機猛炸之後。作新攻勢。冒敵之頑抗進約壹英里。數句鐘後美軍又由聖羅以南發動。

△本埠新聞▽

○慰勞分會募款二誌

全國慰勞抗戰將士委員會總會。自發動募款勞軍以來。海內外同胞紛紛響應。風起雲湧。此間慰勞分會秉承總會意旨舉行辦理。共襄善舉。我旅雲僑胞。迭次對於救國運動捐款。慷慨解囊。夙著令譽。此次該會推動募款慰勞將士。尤見我僑熱血滿腔。親往該辦公處獻金者頗多。昨廿三日日塲駐會工作人員黃公禮。鄭强。吳經楫。黃儉傳。黃生元。譚冠三等。收到僑胞捐款者。計有黃公禮五百元。黃蘭香三百元。黃生元。黃一新。吳經楫。黃德瓊。黃德慈。余半偵。各貳百元。蔣簡可。馬恒强。黃寄莊。馮昌珠。黃茂進。甄永霖。各一百元。晚塲輪值馬發强。黃伯樵。曹美定。蔡卓斌。孫漢平。孫詠秋。譚冠三等駐會。同時有清韻音樂社全体藝員到塲奏樂唱曲。熱心爲國服務。殊堪嘉尚。先由馬發强播音宣布。讚美該社諸子慨然效勞。並勉僑胞勿以辦公樓高而却步。須知我前綫將士。陷陣衝鋒。視死如歸。相去何若。講畢。隨由清韻音樂社社員鄭暢均報告該社以本會籌款慰勞將士。事屬義舉。本抱萬分熱誠與興奮。爲國馳驅。旋宣布節目。請衆肅立。奏樂唱歌畢。全体奏「狂歡」曲。林競彰。黃玉蓮合唱「傷兵之友」。曾龍有獨唱「一代藝人」。當絃管喧天。音韻悠揚之際。華區頓形鬧熱。中西士女到塲參與。表示同情與贊助。美國西雅圖樂藝社社員陳潤生。胡龍扳君等來雲觀光。行經片打街。耳聞奏樂之聲。已知慰勞會推動籌款。頓覺技癢。聯翩赴會。增强救國運動陣容。陳胡合唱「前程萬里」。聲音雄壯。響徹雲霄。復由清韻社奏「平湖秋月」曲。謝耀光唱「憂國懷人」。曾雲峯唱其老喉「蘇武牧羊」曲。各人唱來聲清嘹喨。喝彩不置。殿奏「漁村夕照」一曲。西友 Jimmy Bawn 與 Winnig Bawn 兩先生每捐加金五元。僑胞孫漢平壹千元。岑嘉旺。袁章。鄭祺。各二百元。高奇山。高啟和。劉燦培。雷家麗。李林。馬超華。鄭暢均。余基。孫玉開。馬浩容。伍西傍。各一百元。

(以上俱國幣)

○老老埃崙之農塲豐收訊

省農務部長麥黨奴氏。於近日遊覽較低大陸後。據謂今年夫利沙謙利區暨老老埃崙之農塲豐收。麥氏頗關心於收穫時期。是以籲請愛國人士屆時予以助手云。

○華人診驗室六月份工作

據片打街東壹九五號門牌華人診驗室六月份之報告。初到診症者三人。俱是大人。重到者六十九人。大人六十三人。兒童六人。六月份之工作分別如下。体格檢查十二人。注射卅人。贈醫施藥廿八人。紮繃帶四人云

○森林區火燒情形仍嚴重

據森林管理員克頓氏報告。雲高華森林區之火燒情形仍嚴重。是以繼續禁止閒人來往。在保仁埃崙避暑地之火警。尚在燃燒中。但已制止蔓延云。

○市長拒絕減低汽車速率

本市交通安全委員會。鑑於埠中心區暨有等商業區。於近來晚間因暗燈故。致發生交通上意外頗多。擬要求市會開特別會議。將本市現有之汽車速率例。每點鐘速率以卅里爲限。減至廿五里。但市長哥諾氏予以拒絕云。

○華棒球隊昨戰勝黑人隊

昨星期日。雲高華華人棒球隊與黑人球隊在跑路街球場比賽。參觀者人山人海。爲空前所未有。結果華隊以十二對八。戰勝黑隊云

○昨星期日氣溫八十四度

昨星期日。本市之寒暑表升至八拾四度。是以居民紛紛前去海灘。或公園及附近之避暑地乘凉。於該日晚間。寒暑表則降至六拾二度云。

○軍需廠休業照常發工金

在本拿比區之都絀寅橋梁公司之軍需製造廠。於是星期休業。但該廠之工人約五百廿五名。均照常發給工資云。

○居民又抗議屋主逐住客

在加蘭耀區厄林街壹四一六號門牌居住之西人亞倫氏夫婦及三名子女。最近接到逐客令。須要將所住之屋讓空。由屋主取回。是以該區居民委員會。特前去謁見市長哥諾氏。提出抗議。同時並指出雲高華之房屋。雖言缺乏。但埠中尚有二百間空屋之多云

○食入罐蔬菜者宜注意之

據市衛生官梅利氏醫生發出警告。在過去數年。雲高華市居民。食自製入罐蔬菜者。雖未發生受毒事件。但入罐蔬菜。最低限度要「保十分鐘」。以免生微菌。除非用最合衛生方法。將蔬菜入罐。其生微菌則較易於入罐之酸性菓品也。同時作清遊之食物。不加以適當冷却。亦有毒云。

△各埠新聞▽

●二埠華僑七七獻金續誌

●對納粹殺聯軍飛行員訊

柯京廿四日電。關於上星期在納粹拘禁營之聯軍飛行員。有卅三名被

●年鷄蛋出產打破紀錄

域埠廿二日電。據農務部報告。今年卑詩省之鷄蛋出產。打破一切紀

又到

味本

卅兩庄每罐六元五
九兩庄每罐二元五
來貨無多
請快光顧
△總代理▽
雲埠國信有限公司
KUO SEUN CO. LTD.
130 E. Pender Vancouver, B.C.

○駐雲高華加拿大華僑義捐救國總會首屆職員表

執行委員　林近亭　陳鴻文　廖舜笙　楊錫枝　胡頌堯　馬發强
張培遇　陳湘芬　李朗軒　林立棠　關耀崇　朱碩存
馬啟瑞　方文瀾　鄭文生　廖伯良　吳生友　蘇庚灶
李求　司徒昌榆　李祐河　余勳平　羅仲仁　許秉信　鄧義珠

常務委員　孫詠秋　曹仲雅　司徒英石　林善聰　陳品乾　馬恒兆
陳景山　朱少英　陳　朝　雷錦添　何　練　李日如
徐錦勝　吳國華　黃公禮

正主席　雷錦添　副主席　曹仲雅　孫詠秋

監察委員　鄧湛隆　曾雲峯　曹美定　劉雲伯　譚　桃

正主席　曾雲峯　副主席　曹美定　文　書　林燕波

財政主任　林舉振　副李照礽

文書主任　徐子樂　副余勳平　林善聰

幹事　廖舜笙　劉伯顯　葉建槐　許子昌

中文宣傳　朱少英　副林近亭　幹事林翰元　李朗軒　蔡卓斌　許犖生

西文書記　王華進　副馬福崇　幹事胡彩星　雷澤勛　林恩澤　李連基

國際宣傳主任司徒英石　副吳國華　核數主任朱光耀　副葉求銛

庶務主任　馬　廣　副黃名舜　幹事陳德業　麥於炯　司徒昌榆　林賀

青年科主任雷澤勛　副林國珍　李連基　黃堃俠　簡建平

司數科主任張餘慶　副盤　湖

婦女科主任陳湘芬　副林舉振如夫人　許玉妹　劉金愛　蔣玉蓮　周玉珠

第一隊隊長李照礽　隊員謝文燊　黃心田　陳兆明　陳景山　黃光漢
李日如　關崇頴　馬善允

第二隊長　楊錫枝　隊員茹北燎　黃玉篇　羅兆聯　曹梓球　周池有
蘇翰華　劉雲伯

第三隊長　郭樹榕　隊員徐錦勝　何　練　林紹華　李自强　余潤禮
鄭鳳輝　鄭　倫　孫漢平　李卓寰　譚桂扳
高金照　劉信超

第四隊長　馬恒兆　隊員林善達　許玉妹　徐宗智　黃世穗　葉求欽
雷健兒　李君立　林西屏

第五隊長　譚　桃　隊員蘇庚灶　趙　華　陳　朝　陳卓源　關文熾
楊傑興　曹振威　黃金鎭　鄭　均

第六隊長　雷家奕　隊員許秉信　盧雪鴻　黃名舜　廖伯良　曹美定
陳品乾　李　福

第七隊長　吳生友　隊員劉金活　劉社河　孫詠秋　黃業榮　雷錦明
陳金炳

第八隊長　高泗有　隊員關耀崇　繆溢佳　林卓源　劉均利　黃德昌
鄭玉昆　徐卓棠　陳樞　周來　馬玉倫　關德倫

第九隊長　孫桂昌　隊員麥開有　湯官柳　李祿壽　馮　桂　林瑞和
林章霖　梁　逵　馮　錫　朱漢英　黃冠源
孫關如　孫添貴　周　新　楊忍榮　羅均平
張　近　王權柏　方　祿　梁錦桃

第十隊長　甄卓光　隊員李廼聖　陳祖　周禮　雷玉環　黃美蘭　陳棋嵩
周蓮芳　甄其明　雷夢熊　蔡英煦　許子昌

第十一隊長林福田　隊員馬　炳　黃文溥　馬榮才　林德多　黃　均
第十二隊長周育生　隊員李亦唐　周年瑞　馬　廣　張餘慶　朱宏基
楊熾堅　梁慶週

第十三隊　常委隊

第十四隊長　林舉振如夫人　隊員陳湘芬　葉求銛夫人　葉求銓夫人
曹仲雅夫人　文華妹　何雪梅

第十五隊長　楊源琛　隊員李明　廖照　李佻　林寬　林護　周家允

第十六隊長　馬發强　隊員余培義　黃柏樵　馮重平　李祖光
馬　棋　林廈梅

○全國慰勞抗戰將士委員會總會溫哥華分會第一屆職員表

會長　林舉振　副會長　孫詠秋　曾雲峯　陳宜顯

常務委員黃公禮　陳景山　林立棠　林近亭　鄭堃培　曹美定
劉雲伯　孫漢平　譚冠三　劉煥堯　黃生元　鄭振秀
朱少英　黃文甫　陳湘芬
黃漢魂　吳經楫　李永熊　黃伯樵
關耀南　高北全　林三合　馬善允
蔣安翹　岑嘉旺　李祐河　馬發强　鄭　强　林禮舉
黃恭禧　黃堃俠　甄常光　伍時遐　方文瀾
朱碩存

委員

監督　周永年

厲總領事斯昭

總幹事　胡頌堯

譚冠三　幹事　黃景仁　謝志如　黃敬三　胡　洽
余勳平　黃儉傳　崔桂芳　黃伯樵　簡玉蘭　林庾梅
湯寵棠　李粵生　李錦鏞　葉建槐　李頌平　蔣關豪　蔡卓斌

財務主任陳景山　副　馬善允

幹事　黃昭立　雷澤勛　林善聰　馬磐基　朱去非
宣傳主任林翰元　副　梁緝光

幹事　許犖生　黃星甫　李朗軒　林恩澤　黃孔阜　關耀南
馬開錫　朱碩存　謝滋生　林萬有

副　胡彩星

交際主任黃文甫　黃生元　葉求銓　黃堃俠　王華進　黃如松

幹事　梁雨蒼　馬福崇

調查主任林三合　副　林舉秦　梁定邦　司徒昌榆　黃德純

幹事　馮自沛　李　福　梁慶洲　馬啟瑞

司數　葉求銛　盤　胡

△勸募隊

第一隊隊長　孫詠秋　隊員劉社河　黃　輝　吳生有　雷錦明

第二隊隊長　陳宜顯　隊員林三合　鄭松煦　黃恭禧　林翰元　蔡華

第三隊隊長　李日如　隊員林善聰　雷家奕　林西屏

第四隊隊長　鄭　强　隊員鄭　倫　何　練　黃世穗　張　焜　羅蠶彬　李球

第五隊隊長　羅弼傳　隊員余勳平　關邦健　余錫和

第六隊隊長　黃漢魂　隊員陳懷春　林月嬌　朱少鳳　李蘭芳
李乾亨　蘇百鉅　馬瑞杏　蔣二妹　黃鳳珍

第七隊隊長　黃伯樵　隊員馬發强　馮重平　黃敬三

第八隊隊長　曹錫榮　隊員楊錫枝　黃玉篇　周　池

第九隊隊長　陳　朝　隊員譚　桃　陳焯源

第十隊隊長　孫漢平　隊員李天助　湯蠶棠　陳焯聯

第十一隊隊長　曹麗培　隊員朱少英　劉伯顯　余雅中　朱碧容　孫容森
關崇頴　孫桂昌

第十二隊隊長　林舉振夫人　隊員葉求銓夫人　黃昭立夫人　葉求鎭夫人
周德夫人　葉趙惠儂

★請擁護中國小姐沈麗姬女士

本埠勞工進步黨。定期八月六日卽星期日在四千六百號喜市定街東。舉行聯合國清遊大會。中國方面。已從「中加民衆協進會」舉出沈麗姬女士。爲聯合國之候選人。汝所簽捐之款。係爲帮助中國小姐所得捐項之部份。悉數撥作救濟中國傷難之用。勸捐員於遲兩星期盡量向各舖戶勸捐。捐項亦可直接寄去 MISS ALICE SHUM, 1044 BEACH AVE. VANCOUVER, B. C.

沈麗姬女士收。

敦請各界士女於七月廿七日下午八時。參加中國跳舞宴會。入塲費七毫五仙。於八月五日。卽星期六下午九時至十二時。設有跳舞小宴會。入塲費三毫五仙。地址如左。

CROATION HALL,
600 CAMPBELL AVE.

○恭頌良醫聖藥應驗如神

弟患皮膚濕毒痕癢不堪經有數年之久如虫行蟻咬無法制止弟見大漢公報李福先生廣告有皮膚百病膏卽購壹盒試用立見奇功再購數盒繼續搽之果然藥到病除弟深感先生之戴德愧無以報謹登數言俾同病者知所問津焉

旅雲埠台山湯湖李長煒恭頌

○恩僑籌賑總會啓事

啟者。本會自發動籌賑邑內米荒以來。荷蒙各埠邑僑暨鄰邑僑胞。慷慨輸將。成績卓著。共捐得坎幣九仟壹百餘元。祗以捐册繳齊之日。適國內衡陽戰事吃緊。中國銀行停止四邑滙兌。是以本會昨全体大會議決。俟四邑通滙時。卽行電滙。惟據域埠同福支堂函稱。接國內來函稱。縣政府縣賑委會。向來對於施賑辦法。未臻完善。等語。用特登報徵求邑僑對於此次施賑辦法之意見。各埠邑僑。對於此次施賑。如有良好辦法。請於本月廿一日以前。函達本會。以便採擇辦理爲荷

中華民國卅三年七月十五日

○住宅出賣

茲有六間房住宅一間出賣內有睡房三間位在第廿二街西門牌六百五十號屋料頗新隨時可以遷入取價六千三百元請來商量

住宅電話 KErr. 2660L
W. H. Moore & Co. Ltd.
406-535 W. Georgia St.
PA. 4641

○哀謝

先兄諱北樓字典岑陳公府君痛于民國卅三年七月十二日在中央醫院因病逝世享壽五十有七歲經同月十八日在喜市定街家庭喪儀店出殯扶柩安葬歸土叨蒙諸親友惠贈花圈賻儀親臨執紼素車致送高誼隆情歿存均感謹此鳴謝

期服弟典寬拭淚頓首

厚惠列后、恕不稱呼

片市魯別國民黨　片市魯別頴川堂
樂然房　陳讓典　李　榮　黃振三
李祐廩　劉　昌　何立廣　湯　錦
立儲　崔牛　黃名　典寬　黃醜予
楊洲緒　陳務恒　以上各花圈一
光宗　德榮花圈　張其祿　張丁友
李蘭芳　花圈　周旋　馬廣　翁望
陳衍花圈　吳芹生　高啟元　朱少鳳
周啟發花圈　林　芹　鄭田　黃浣
李耀　花圈　崔　松　李富　花圈
曾仕和　曾北解　林北厚　全花圈
馬世炯　陳立在　同花圈　黃卓凡
李丁　花圈　典沐　享典　全花圈
鄭慶焜　鄭顯　蔣强同花圈　雲烈
瀚燕花圈　陳鉅勝　陳應煖　陳雲嘉
同花圈　立奕　境大　立綺　雲輯
立蕃　立洲同花圈　周幹芬　宋旺
周成光　周紹煖　周金滿　黃　在
林卓　鄭計好同花圈　李祐濟壹元
片市魯別頴川堂素車　李家順素車
孔星　立　珊　全素車　洲緒素車
周成光　周戊　周幹　周滿　鄭好
黃載　宋旺花圈車　馮均活　劉昌
花圈車　光宗　德榮　濯燕　全素車
李丁　卓凡　名贊同素車　高啟元
鄭顯　蔣强素車　鄭慶焜
周啟發　吳芹生素車　朱少鳳
李耀　林芹素車　鄭田　黃浣
林北厚　同素車　曾仕和　曾北解
李蘭芳　同素車　張其祿　張丁友
翁望　陳　衍　周　旋　馬　廣
同素車

●茲將主治效能列下